



世田谷区

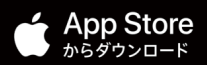
# 令和7年(2025年)版 資源とごみの収集カレンダー

保存版

**収集日の朝、8時までにお出してください**

(※三軒茶屋駅・下北沢駅周辺の一部の地域は朝、7時まで)

## 資源・ごみ分別アプリ「さんあ〜る」



「App Store」  
「Google Play」

からダウンロード  
して下さい。

「さんあ〜る」  
でも検索できます。



分別検索

収集日のお知らせ

資源・ごみ分別ガイド

収集日カレンダー

## 対象地区 20

※このカレンダーの対象地区は

玉川清掃事務所管轄

TEL. 03-3703-2638

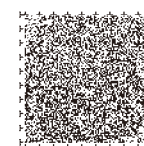
- 上野毛1・4丁目
- 中町1・5丁目
- 野毛1～3丁目

砧清掃事務所管轄

TEL. 03-3290-2151

- 岡本1～3丁目
- 鎌田1～4丁目

右の音声コードを専用の読み  
上げ装置で読み取ることで、  
記録されている情報を音声  
で聞くことができます。



区公式  
LINEの

## 資源・ごみの収集日お知らせ機能 をご利用ください！

区公式LINEアカウント「世田谷区」から、ごみの収集日の前日19時に、翌日に収集する資源・ごみの種別をお知らせします。ぜひご利用ください！

### 登録方法

区公式LINEアカウント「世田谷区」を友達に追加

- LINEアプリの「友だち追加」で「QRコード」を選択し、右記の登録用二次元コードを読み取る。
- LINEアプリの「ホーム」から「世田谷区」または「@setagayacity」と検索枠に入力する。



登録用二次元コード

### 受信設定

区公式LINEアカウント「世田谷区」のアカウントメニュー「受信設定」または「資源・ごみ」から設定・変更できます。お住まいの地区、通知を受信したい資源・ごみの種別を選択し、設定は完了となります。



収集日の朝、8時までにお出しく下さい。

|  |                       |                                        |
|--|-----------------------|----------------------------------------|
|  | <b>資源</b><br>⇒P12・13  | Recyclable Resources<br>資源<br>자원(재활용품) |
|  | <b>ペットボトル</b><br>⇒P13 | Plastic Bottle<br>塑料瓶<br>페트병           |

|  |                     |                                             |
|--|---------------------|---------------------------------------------|
|  | <b>可燃ごみ</b><br>⇒P14 | Combustible Garbage<br>可燃垃圾<br>타는 쓰레기       |
|  | <b>不燃ごみ</b><br>⇒P15 | Noncombustible Garbage<br>不燃垃圾<br>타지 않는 쓰레기 |

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出しく下さい。

令和6年

12月

December

| 日 SUN | 月 MON | 火 TUE      | 水 WED | 木 THU    | 金 FRI      | 土 SAT        |
|-------|-------|------------|-------|----------|------------|--------------|
| 1     | 2     | 3<br>可燃ごみ  | 4     | 5<br>資源  | 6<br>可燃ごみ  | 7<br>ペットボトル  |
| 8     | 9     | 10<br>可燃ごみ | 11    | 12<br>資源 | 13<br>可燃ごみ | 14<br>不燃ごみ   |
| 15    | 16    | 17<br>可燃ごみ | 18    | 19<br>資源 | 20<br>可燃ごみ | 21<br>ペットボトル |
| 22    | 23    | 24<br>可燃ごみ | 25    | 26<br>資源 | 27<br>可燃ごみ | 28<br>不燃ごみ   |
| 29    | 30    | 31<br>可燃ごみ |       |          |            |              |

### 年末年始のごみ出しについて

年末の収集終了後は、防火や街の美化のため、  
年始の収集日まで資源やごみを出さないでください！

収集日の朝、8時までにお出してください。


**資源**  
⇒P12・13  
Recyclable Resources  
资源  
자원(재활용품)


**ペットボトル**  
⇒P13  
Plastic Bottle  
塑料瓶  
페트병  
PET


**可燃ごみ**  
⇒P14  
Combustible Garbage  
可燃垃圾  
타는 쓰레기


**不燃ごみ**  
⇒P15  
Noncombustible Garbage  
不燃垃圾  
타지 않는 쓰레기

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出ください。

## 令和7年 1月 January

| 日 SUN     | 月 MON          | 火 TUE             | 水 WED                                                               | 木 THU           | 金 FRI             | 土 SAT               |
|-----------|----------------|-------------------|---------------------------------------------------------------------|-----------------|-------------------|---------------------|
|           |                |                   | <b>1</b> 元日                                                         | <b>2</b>        | <b>3</b>          | <b>4</b><br>ペットボトル  |
|           |                |                   | 収集はありません。<br>4日に資源の回収がある地域では、資源コンテナを4日朝に配付します。コンテナがない場合は、袋で出してください。 |                 |                   |                     |
| <b>5</b>  | <b>6</b>       | <b>7</b><br>可燃ごみ  | <b>8</b>                                                            | <b>9</b><br>資源  | <b>10</b><br>可燃ごみ | <b>11</b><br>不燃ごみ   |
| <b>12</b> | <b>13</b> 成人の日 | <b>14</b><br>可燃ごみ | <b>15</b>                                                           | <b>16</b><br>資源 | <b>17</b><br>可燃ごみ | <b>18</b><br>ペットボトル |
| <b>19</b> | <b>20</b>      | <b>21</b><br>可燃ごみ | <b>22</b>                                                           | <b>23</b><br>資源 | <b>24</b><br>可燃ごみ | <b>25</b><br>不燃ごみ   |
| <b>26</b> | <b>27</b>      | <b>28</b><br>可燃ごみ | <b>29</b>                                                           | <b>30</b><br>資源 | <b>31</b><br>可燃ごみ |                     |

**Q 1** 令和5年度の可燃ごみの収集量はどれでしょう？

①154,017t ②158,627t ③163,688t

答えは4ページを見てね！



体験学習用ごみ収集車「カティ」の  
イメージキャラクター「ごみなしくん」

## 令和7年 2月 February

| 日 SUN           | 月 MON          | 火 TUE                    | 水 WED     | 木 THU           | 金 FRI             | 土 SAT               |
|-----------------|----------------|--------------------------|-----------|-----------------|-------------------|---------------------|
|                 |                |                          |           |                 |                   | <b>1</b><br>ペットボトル  |
| <b>2</b>        | <b>3</b>       | <b>4</b><br>可燃ごみ         | <b>5</b>  | <b>6</b><br>資源  | <b>7</b><br>可燃ごみ  | <b>8</b><br>不燃ごみ    |
| <b>9</b>        | <b>10</b>      | <b>11</b> 建国記念の日<br>可燃ごみ | <b>12</b> | <b>13</b><br>資源 | <b>14</b><br>可燃ごみ | <b>15</b><br>ペットボトル |
| <b>16</b>       | <b>17</b>      | <b>18</b><br>可燃ごみ        | <b>19</b> | <b>20</b><br>資源 | <b>21</b><br>可燃ごみ | <b>22</b><br>不燃ごみ   |
| <b>23</b> 天皇誕生日 | <b>24</b> 振替休日 | <b>25</b><br>可燃ごみ        | <b>26</b> | <b>27</b><br>資源 | <b>28</b><br>可燃ごみ |                     |

収集日の朝、8時までにお出してください。

 **資源** Recyclable Resources  
⇒P12・13 資源 (재활용품)

 **ペットボトル** Plastic Bottle  
⇒P13 塑料瓶 페트병



**可燃ごみ** Combustible Garbage  
⇒P14 可燃垃圾 타는 쓰레기



**不燃ごみ** Noncombustible Garbage  
⇒P15 不燃垃圾 타지 않는 쓰레기

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出してください。

## 令和7年 3月 March

| 日 SUN | 月 MON | 火 TUE                                                                                             | 水 WED | 木 THU                                                                                               | 金 FRI                                                                                             | 土 SAT                                                                                             |
|-------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |       |                                                                                                   |       |                                                                                                     |                                                                                                   | 1<br><br>ペットボトル  |
| 2     | 3     | 4<br><br>可燃ごみ    | 5     | 6<br><br>資源        | 7<br><br>可燃ごみ    | 8<br><br>不燃ごみ    |
| 9     | 10    | 11<br><br>可燃ごみ   | 12    | 13<br><br>資源       | 14<br><br>可燃ごみ   | 15<br><br>ペットボトル |
| 16    | 17    | 18<br><br>可燃ごみ  | 19    | 20 春分の日<br><br>資源 | 21<br><br>可燃ごみ  | 22<br><br>不燃ごみ  |
| 23    | 24    | 25<br><br>可燃ごみ | 26    | 27<br><br>資源     | 28<br><br>可燃ごみ | 29<br>収集は<br>ありません。                                                                               |
| 30    | 31    |                                                                                                   |       |                                                                                                     |                                                                                                   |                                                                                                   |

### Q2

令和5年度に窓口へ持ち込まれた食品（フードドライブ）で一番多いジャンルはどれでしょう？

①し好み ②インスタント・レトルト ③調味料

Q1の答え ① 答えは5ページを見てね！



ごみ袋型宇宙人「ヘラン」

## 令和7年 4月 April

| 日 SUN | 月 MON | 火 TUE                                                                                                    | 水 WED | 木 THU                                                                                             | 金 FRI                                                                                               | 土 SAT                                                                                               |
|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |       | 1<br><br>可燃ごみ         | 2     | 3<br><br>資源    | 4<br><br>可燃ごみ    | 5<br><br>ペットボトル  |
| 6     | 7     | 8<br><br>可燃ごみ         | 9     | 10<br><br>資源   | 11<br><br>可燃ごみ   | 12<br><br>不燃ごみ   |
| 13    | 14    | 15<br><br>可燃ごみ        | 16    | 17<br><br>資源   | 18<br><br>可燃ごみ   | 19<br><br>ペットボトル |
| 20    | 21    | 22<br><br>可燃ごみ      | 23    | 24<br><br>資源 | 25<br><br>可燃ごみ | 26<br><br>不燃ごみ |
| 27    | 28    | 29 昭和の日<br><br>可燃ごみ | 30    |                                                                                                   |                                                                                                     |                                                                                                     |

収集日の朝、8時までにお出してください。


**資源**  
 Recyclable Resources  
 資源  
 ⇒P12・13  
 자원(재활용품)


**ペットボトル**  
 Plastic Bottle  
 塑料瓶  
 페트병  
 ⇒P13


 PET


**可燃ごみ**  
 Combustible Garbage  
 可燃垃圾  
 타는 쓰레기  
 ⇒P14


**不燃ごみ**  
 Noncombustible Garbage  
 不燃垃圾  
 타지 않는 쓰레기  
 ⇒P15

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出ください。

## 令和7年 5月 May

| 日 SUN      | 月 MON      | 火 TUE                                                                                                  | 水 WED | 木 THU                                                                                           | 金 FRI                                                                                             | 土 SAT                                                                                                      |
|------------|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|            |            |                                                                                                        |       | 1<br><br>資源    | 2<br><br>可燃ごみ    | 3<br>憲法記念日<br><br>ペットボトル |
| 4<br>みどりの日 | 5<br>こどもの日 | 6<br>振替休日<br><br>可燃ごみ | 7     | 8<br><br>資源    | 9<br><br>可燃ごみ    | 10<br><br>不燃ごみ           |
| 11         | 12         | 13<br><br>可燃ごみ        | 14    | 15<br><br>資源   | 16<br><br>可燃ごみ   | 17<br><br>ペットボトル         |
| 18         | 19         | 20<br><br>可燃ごみ      | 21    | 22<br><br>資源 | 23<br><br>可燃ごみ | 24<br><br>不燃ごみ         |
| 25         | 26         | 27<br><br>可燃ごみ      | 28    | 29<br><br>資源 | 30<br><br>可燃ごみ | 31<br>収集は<br>ありません。                                                                                        |

**Q3** 令和5年度の粗大ごみの収集量は  
どれでしょう？  
①8,345t ②8,695t ③9,170t  
Q2の答え ② 答えは6ページを見てね！



体験学習用ごみ収集車「カティ」の  
イメージキャラクター「ごみなしくん」

## 令和7年 6月 June

| 日 SUN | 月 MON | 火 TUE                                                                                               | 水 WED | 木 THU                                                                                             | 金 FRI                                                                                               | 土 SAT                                                                                               |
|-------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1     | 2     | 3<br><br>可燃ごみ    | 4     | 5<br><br>資源    | 6<br><br>可燃ごみ    | 7<br><br>ペットボトル  |
| 8     | 9     | 10<br><br>可燃ごみ   | 11    | 12<br><br>資源   | 13<br><br>可燃ごみ   | 14<br><br>不燃ごみ   |
| 15    | 16    | 17<br><br>可燃ごみ   | 18    | 19<br><br>資源   | 20<br><br>可燃ごみ   | 21<br><br>ペットボトル |
| 22    | 23    | 24<br><br>可燃ごみ | 25    | 26<br><br>資源 | 27<br><br>可燃ごみ | 28<br><br>不燃ごみ |
| 29    | 30    |                                                                                                     |       |                                                                                                   |                                                                                                     |                                                                                                     |

収集日の朝、8時までにお出しください。

|                                                                                  |                       |                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------|
|  | <b>資源</b><br>⇒P12・13  | Recyclable Resources<br>資源<br>자원(재활용품) |
|  | <b>ペットボトル</b><br>⇒P13 | Plastic Bottle<br>塑料瓶<br>페트병           |



**可燃ごみ**  
⇒P14

Combustible Garbage  
可燃垃圾  
타는 쓰레기



**不燃ごみ**  
⇒P15

Noncombustible Garbage  
不燃垃圾  
타지 않는 쓰레기

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出しください。

令和7年 7月 July

| 日 SUN     | 月 MON         | 火 TUE                                                                                                    | 水 WED     | 木 THU                                                                                                  | 金 FRI                                                                                                    | 土 SAT                                                                                                     |
|-----------|---------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|           |               | <b>1</b><br><br>可燃ごみ    | <b>2</b>  | <b>3</b><br><br>資源    | <b>4</b><br><br>可燃ごみ    | <b>5</b><br><br>ペットボトル  |
| <b>6</b>  | <b>7</b>      | <b>8</b><br><br>可燃ごみ    | <b>9</b>  | <b>10</b><br><br>資源   | <b>11</b><br><br>可燃ごみ   | <b>12</b><br><br>不燃ごみ   |
| <b>13</b> | <b>14</b>     | <b>15</b><br><br>可燃ごみ   | <b>16</b> | <b>17</b><br><br>資源   | <b>18</b><br><br>可燃ごみ   | <b>19</b><br><br>ペットボトル |
| <b>20</b> | <b>21</b> 海の日 | <b>22</b><br><br>可燃ごみ | <b>23</b> | <b>24</b><br><br>資源 | <b>25</b><br><br>可燃ごみ | <b>26</b><br><br>不燃ごみ |
| <b>27</b> | <b>28</b>     | <b>29</b><br><br>可燃ごみ | <b>30</b> | <b>31</b><br><br>資源 |                                                                                                          |                                                                                                           |

**Q4**

令和5年度にエコプラザ用賀でリユースした数は  
どれでしょう？

①約2,500品 ②約13,000品 ③約25,000品

Q3の答え ① 答えは7ページを見てね!



ごみ袋型宇宙人[ヘラソ]

令和7年 8月 August

| 日 SUN           | 月 MON         | 火 TUE                                                                                                      | 水 WED     | 木 THU                                                                                                    | 金 FRI                                                                                                      | 土 SAT                                                                                                      |
|-----------------|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                 |               |                                                                                                            |           |                                                                                                          | <b>1</b><br><br>可燃ごみ    | <b>2</b><br><br>ペットボトル  |
| <b>3</b>        | <b>4</b>      | <b>5</b><br><br>可燃ごみ    | <b>6</b>  | <b>7</b><br><br>資源    | <b>8</b><br><br>可燃ごみ    | <b>9</b><br><br>不燃ごみ    |
| <b>10</b>       | <b>11</b> 山の日 | <b>12</b><br><br>可燃ごみ   | <b>13</b> | <b>14</b><br><br>資源   | <b>15</b><br><br>可燃ごみ   | <b>16</b><br><br>ペットボトル |
| <b>17</b>       | <b>18</b>     | <b>19</b><br><br>可燃ごみ | <b>20</b> | <b>21</b><br><br>資源 | <b>22</b><br><br>可燃ごみ | <b>23</b><br><br>不燃ごみ |
| <b>24</b><br>31 | <b>25</b>     | <b>26</b><br><br>可燃ごみ | <b>27</b> | <b>28</b><br><br>資源 | <b>29</b><br><br>可燃ごみ | <b>30</b><br>収集は<br>ありません。                                                                                 |

収集日の朝、8時までにお出しく下さい。


**資源**  
 ⇒P12・13  
 Recyclable Resources  
 資源  
 자원(재활용품)


**ペットボトル**  
 ⇒P13  
 Plastic Bottle  
 塑料瓶  
 페트병


 PET


**可燃ごみ**  
 ⇒P14  
 Combustible Garbage  
 可燃垃圾  
 타는 쓰레기


**不燃ごみ**  
 ⇒P15  
 Noncombustible Garbage  
 不燃垃圾  
 타지 않는 쓰레기

※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出ください。

## 令和7年 9月 September

| 日 SUN | 月 MON   | 火 TUE           | 水 WED | 木 THU    | 金 FRI      | 土 SAT        |
|-------|---------|-----------------|-------|----------|------------|--------------|
|       | 1       | 2<br>可燃ごみ       | 3     | 4<br>資源  | 5<br>可燃ごみ  | 6<br>ペットボトル  |
| 7     | 8       | 9<br>可燃ごみ       | 10    | 11<br>資源 | 12<br>可燃ごみ | 13<br>不燃ごみ   |
| 14    | 15 敬老の日 | 16<br>可燃ごみ      | 17    | 18<br>資源 | 19<br>可燃ごみ | 20<br>ペットボトル |
| 21    | 22      | 23 秋分の日<br>可燃ごみ | 24    | 25<br>資源 | 26<br>可燃ごみ | 27<br>不燃ごみ   |
| 28    | 29      | 30<br>可燃ごみ      |       |          |            |              |

右の二次元コードから「ヘラソ」をクリックするとごみの分別の案内や粗大ごみの手数料、ごみ・リサイクルに関するよくある質問に答えるよ。

Q4の答え ③



体験学習用ごみ収集車「カティ」の  
イメージキャラクター「ごみなしくん」

## 令和7年 10月 October

| 日 SUN | 月 MON     | 火 TUE      | 水 WED | 木 THU    | 金 FRI      | 土 SAT        |
|-------|-----------|------------|-------|----------|------------|--------------|
|       |           |            | 1     | 2<br>資源  | 3<br>可燃ごみ  | 4<br>ペットボトル  |
| 5     | 6         | 7<br>可燃ごみ  | 8     | 9<br>資源  | 10<br>可燃ごみ | 11<br>不燃ごみ   |
| 12    | 13 スポーツの日 | 14<br>可燃ごみ | 15    | 16<br>資源 | 17<br>可燃ごみ | 18<br>ペットボトル |
| 19    | 20        | 21<br>可燃ごみ | 22    | 23<br>資源 | 24<br>可燃ごみ | 25<br>不燃ごみ   |
| 26    | 27        | 28<br>可燃ごみ | 29    | 30<br>資源 | 31<br>可燃ごみ |              |

収集日の朝、8時までにお出しく下さい。

|                                                                                  |                       |                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------|
|  | <b>資源</b><br>⇒P12・13  | Recyclable Resources<br>资源<br>자원(재활용품) |
|  | <b>ペットボトル</b><br>⇒P13 | Plastic Bottle<br>塑料瓶<br>페트병           |

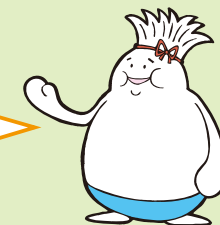
※集団回収を行っている団体は資源の回収日が異なりますので、集団回収の日に定められた場所へお出しく下さい。

|                                                                                   |                     |                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------|---------------------------------------------|
|  | <b>可燃ごみ</b><br>⇒P14 | Combustible Garbage<br>可燃垃圾<br>타는 쓰레기       |
|  | <b>不燃ごみ</b><br>⇒P15 | Noncombustible Garbage<br>不燃垃圾<br>타지 않는 쓰레기 |

## 令和7年 11月 November

| 日 SUN           | 月 MON   | 火 TUE                                                                                             | 水 WED | 木 THU                                                                                           | 金 FRI                                                                                             | 土 SAT                                                                                             |
|-----------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                 |         |                                                                                                   |       |                                                                                                 |                                                                                                   | 1<br><br>ペットボトル  |
| 2               | 3 文化の日  | 4<br><br>可燃ごみ    | 5     | 6<br><br>資源    | 7<br><br>可燃ごみ    | 8<br><br>不燃ごみ    |
| 9               | 10      | 11<br><br>可燃ごみ   | 12    | 13<br><br>資源   | 14<br><br>可燃ごみ   | 15<br><br>ペットボトル |
| 16              | 17      | 18<br><br>可燃ごみ | 19    | 20<br><br>資源 | 21<br><br>可燃ごみ | 22<br><br>不燃ごみ |
| 23 勤労感謝の日<br>30 | 24 振替休日 | 25<br><br>可燃ごみ | 26    | 27<br><br>資源 | 28<br><br>可燃ごみ | 29<br>収集はありません。                                                                                   |

令和7年年末～令和8年年始の収集日は、  
令和7年11月頃配布するカレンダーにて  
ご確認ください。



ごみ袋型宇宙人[ヘラン]

## 令和7年 12月 December

| 日 SUN | 月 MON | 火 TUE                                                                                               | 水 WED           | 木 THU                                                                                             | 金 FRI                                                                                               | 土 SAT                                                                                               |
|-------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       | 1     | 2<br><br>可燃ごみ    | 3               | 4<br><br>資源    | 5<br><br>可燃ごみ    | 6<br><br>ペットボトル  |
| 7     | 8     | 9<br><br>可燃ごみ    | 10              | 11<br><br>資源   | 12<br><br>可燃ごみ   | 13<br><br>不燃ごみ   |
| 14    | 15    | 16<br><br>可燃ごみ   | 17              | 18<br><br>資源   | 19<br><br>可燃ごみ   | 20<br><br>ペットボトル |
| 21    | 22    | 23<br><br>可燃ごみ | 24              | 25<br><br>資源 | 26<br><br>可燃ごみ | 27<br><br>不燃ごみ |
| 28    | 29    | 30<br><br>可燃ごみ | 31<br>収集はありません。 | 年末の収集日は<br>変更する場合があります。<br>次回配布のカレンダー等で<br>ご確認ください。                                               |                                                                                                     |                                                                                                     |